

## Anleitung zum Aufrauen von Woldecken in Finnland bei

Wir arbeiten zusammen mit:      TAIKA Karstaus-ja Kudontaliike  
   Artesaani Jaana Keinonen  
   Turuntie 1152  
   FIN-218 80 Pöytyä

**Bitte Pakete nicht direkt an diese Adresse senden! Jaana Keinonen muss sie sonst bei einem weiter entfernten Zollamt abholen!**

### Achtung:

Im Gegensatz zu früher muss kein Befestigungssaum mehr gewebt werden und die Decken müssen einzeln eingeliefert werden, nicht mehr am Stück!!

Die Decken werden in beiden Richtungen aufgeraut (Kett- und Schussrichtung)

Maximale Breite = 150 cm (effektive Breite nach dem Abnehmen vom Webstuhl, nicht die Webbreite!). Ideal sind jedoch 140 cm.

Die Decken werden **einzeln** aufraut, ohne Wärme und Wasser, deshalb sollten die Kanten resp. Fransen vorbereiten wie folgt.

- 1) Fransen drehen oder flechten und abschliessen mit Perlknoten.  
Franslänge ca. 5 - 10 cm
- oder 2) Perlknoten ganz dicht am Gewebe und "flottierende" Fransen, dann höchstens ca. 6 cm lang
- oder 3) ohne Fransen, dann mit der Nähmaschine mehrmals eine Bogennaht nähen, damit das Gewebe auch hält.

Jaana hat selber keine Maschine zum Fransen machen, aber sie sagt, sie könnte es trotzdem machen, es kostet aber einfach:

Mind. Euro 10 per Decke fürs Flechten oder Drehen der Fransen

Mind. Euro 5 per Decke für Fransen mit Perlknoten.

Wir wünschen viel Erfolg und schöne Decken!

Mit freundlichen Grüssen

Zürcher Stalder AG